

Его Превосходительству
господину Исламу Абдуганиевичу Каримову,
Президенту Республики Узбекистан
Уважаемый господин Президент,
с удовольствием вспоминаю нашу прошлогоднюю встречу в Ташкенте и проявленное Вами гостеприимство.
Германия и Узбекистан до сих пор внесли важный вклад в процесс восстановления мира и стабильности в Афганистане.
Но нам нельзя ослабить своих усилий. Путь к устойчивому миру в Афганистане еще не стал необратимым.
Германия и Нидерланды на полгода взяли на себя командование Международными силами содействия безопасности в Афганистане. Это стало возможным лишь благодаря активной поддержке со стороны Узбекистана, особенно предоставлению авиабазы в Термезе. За это я хочу выразить Вам свою искреннюю благодарность.
Наше сотрудничество служит не только восстановлению мира и стабильности в Афганистане и в регионе в целом. Оно является также выражением наших добрых отношений и оправдавшей себя германо-узбекской дружбы.
С уважением,

Герхард Шредер.
Федеральный канцлер
Федеративной Республики Германия.

г. Берлин,
8 августа 2003 г.



СОТРУДНИЧЕСТВО

УЗБЕКИСТАН-ТАТАРСТАН: НОВЫЕ ГРАНИ ПАРТНЕРСТВА

Еще одним подтверждением того, что Узбекистан становится все более открытой страной и более привлекательным партнером в международных экономических отношениях, стало прибытие в Ташкент делегации руководителей предприятий и бизнес-структур республики Татарстан во главе с Премьер-министром Рустамом Миннихановым.

Согласно информации, предоставленной Министерством торговли и внешнеэкономического сотрудничества Республики Татарстан, по итогам 2002 года, товарооборот между Узбекистаном и Татарстаном увеличился на 94,8 процента по сравнению с 2001 годом и составил 26,1 млн долларов США, или около трех процентов от общего товарооборота Узбекистана с Россией. По итогам первого квартала 2003 года, товарооборот между Узбекистаном и Татарстаном составил 4,5 млн долларов США. В настоящее время на территории Татарстана

функционируют пять совместных предприятий, созданных при участии узбекских инвесторов.
В столичном Международном бизнес-центре состоялся бизнес-семинар с участием представителей деловых кругов Узбекистана и Татарстана.
С приветственным словом к участникам бизнес-семинара обратились заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан, Председатель Агентства по внешним экономическим связям Республики Узбекистан Эльвер Ганиев и Премьер-министр Республики Татарстан Российской Фе-

дерации Рустам Минниханов. «Россия всегда являлась одним из основных торговых партнеров Узбекистана», отметил в своем выступлении Эльвер Ганиев. На ее долю приходится более половины торгового оборота нашей страны со странами СНГ. Сегодня Узбекистан поставляет в Россию широкий ассортимент товаров. Это автомобили, цветные металлы, хлопковое волокно, продукция хозяйственного сектора. В свою очередь мы получаем из России машины, оборудование, лес, продовольственные товары. В результате экономического сотрудничества в Узбекистане создано более 300 предприятий с российскими инвестициями, аккредитовано 40 представительств ведущих российских компаний и организаций. В свою очередь около 200 узбекских предприятий функционируют на территории России. Углубление наших экономических связей должно послужить расширению сотрудничества в таких сферах, как нефтегазовая отрасль, есть хорошие перспективы в текстильной промышленности, энергетике и других секторах экономики.

(Окончание на 2-й стр.)

ПРИЕМ В РЕЗИДЕНЦИИ ОКСАРОЙ

Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов 13 августа в резиденции Оксарой принял главнокомандующего центральным командованием Вооруженных сил США генерала Джона Абизаида.

Руководитель нашей страны выразил удовлетворение по поводу развития отношений между Узбекистаном и США.

Мы придаем важное значение нашим отношениям

с США, - сказал Ислам Каримов. - Высоко ценим взаимовыгодные во всех сферах.

Дж. Абизайд от имени правительства США выразил еще раз благодарность руководству Узбекистана за поддержку международной антитеррористической коалиции. Он подтвердил, что его страна высоко ценит действия Узбекистана в этом направлении.

Во время беседы обсуждались вопросы дальнейшего развития военно-технического сотрудничества между двумя государствами, борьбы с терроризмом, региональной безопасности.

(УзА).

Фото Абдувахида Тураева (УзА).

ПОСТАНОВЛЕНИЕ КАБИНЕТА МИНИСТРОВ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

О мерах по углублению демонаполизации и приватизации в рыбной отрасли

В целях углубления процессов приватизации и развития частной собственности в рыбной отрасли, внедрения рыночных принципов и механизмов в организации деятельности рыболовных и рыбохозяйственных предприятий, дальнейшей демонаполизации отрасли и формирования конкурентной среды, а также упорядочения вылова и реализации рыбы и рыбной продукции Кабинет Министров постановляет:

1. Согласиться с предложениями Специальной комиссии по проверке организации и деятельности Акционерной компании «Узбалик», образованной распоряжением Президента Республики Узбекистан от 18 марта 2003 г. № Р-1728: о ликвидации акционерной компании «Узбалик» и ассоциации «Каракалпакалик»; о полной приватизации и преобразовании преимущественно в частную собственность рыбохозяйственных и рыболовных предприятий рыбной отрасли, входящих в состав ликвидируемой компании «Узбалик».

2. Принять к сведению, что в структуре центрального аппарата Министерства сельского и водного хозяйства Республики Узбекистан образовано Главное управление развития животноводства, птицеводства и рыболовства, а в областных управлениях сельского и водного хозяйства - отделы развития животноводства, птицеводства и рыболовства, на которые возложены функции по развитию рыбного хозяйства.

3. Специальной комиссии по проверке организации и деятельности компании «Узбалик» совместно с Госкомимуществом Республики Узбекистан и заинтересованными министерствами и ведомствами в месячный срок обеспечить проведение в установленном порядке ликвидации АК «Узбалик», предусмотрев реализацию на биржевом и внебиржевом рынках преимущественно физическим лицам и иностранным инвесторам государственных долей и пакетов акций в уставных фондах приватизированных предприятий рыбной отрасли.

4. Образовать в составе Узбекского научно-производственного центра сельского хозяйства при Министерстве сельского и водного хозяйства Республики Узбекистан Научно-исследовательский центр по развитию рыболовства за счет слияния научно-исследовательского института «Аквакультура» и предприятия «Ихтиомарказ».

Передать Научно-исследовательскому центру по развитию рыболовства государственный зональный рыболовничья в качестве дочернего предприятия.

Определить основными задачами Научно-исследовательского центра по развитию рыболовства:

разработку научных и методических рекомендаций по развитию рыбной отрасли и ее кормовой базы;

проведение научно-исследовательских работ по селекционно-племенному делу, рыбохозяйственной мелиорации, развитию мероприятий по профилактике и лечению болезней рыб, осуществлению мер по улучшению качественных породных функций производителей и акклиматизации новых видов рыб;

обеспечение рыболовных и рыбохозяйственных хозяйств качественным селекционно-племенным материалом;

организацию переподготовки и повышения квалификации кадров для рыбной отрасли.

Министерству сельского и водного хозяйства Республики Узбекистан в месячный срок разработать и утвердить в установленном порядке положение о Научно-исследовательском центре по развитию рыболовства и его структуре.

5. Установить порядок, при котором: естественные рыбохозяйственные водоемы закрепляются за рыболовными предприятиями на конкурсной основе на условиях аренды на срок не менее 10 лет;

договор аренды на право пользования участками естественных водоемов заключается между Советом Министров Республики Каракалпакстан, хокимиятами областей и рыболовным предприятием - победителем конкурса;

вылов рыбы в естественных водоемах рыболовными предприятиями, заключившими договор аренды, осуществляется на безвозмездной основе, исходя из имеющихся биологических ресурсов и складывающегося спроса и сохранения продуктивности и воспроизводства рыбных ресурсов на должном уровне;

рыболовные предприятия, арендующие участки естественных водоемов, обязаны строго руководствоваться природоохранным законодательством, установленными правилами рыболовства на территории республики, осуществлять ежегодное проведение работ по зарыблению и другим мерам по обеспечению сохранности и воспроизводству рыбных ресурсов.

В случае грубого и систематического нарушения рыболовными предприятиями-арендаторами установленного природоохранного законодательства, правил вылова рыбы и условий арендного договора договор аренды по решению Совета Министров Республики Каракалпакстан и хокимиятов областей может быть досрочно расторгнут в установленном порядке.

6. Утвердить Положение о порядке закрепления и использования естественных рыбохозяйственных водоемов республики.

7. Образовать при Научно-исследовательском центре по развитию рыболовства внебюджетный Фонд развития рыболовства для финансирования научно-исследовательских и селекционно-племенных работ, разработки современных рецептур кормов и реализации других мероприятий

по содействию внедрения современных технологий в рыбной отрасли, профилактике и лечению болезней рыб, формированию инвестиционных проектов по развитию отрасли.

Министерству финансов совместно с Министерством сельского и водного хозяйства Республики Узбекистан в месячный срок разработать и утвердить в установленном порядке положение о порядке формирования и использования средств Фонда развития рыболовства при Научно-исследовательском центре по развитию рыболовства.

8. Разрешить Госкомимуществу Республики Узбекистан направлять в Фонд развития рыболовства средства от реализации государственных пакетов акций акционерных обществ, за исключением операционных расходов, средств, оставляемых в соответствии с законодательством в распоряжении Госкомимущества, и компенсации акционерам стоимости ранее размещенных акций АК «Узбалик».

9. Министерству финансов Республики Узбекистан совместно с Министерством сельского и водного хозяйства, Госкомприроды, Советом Министров Республики Каракалпакстан, хокимиятами областей в месячный срок разработать и утвердить в установленном порядке положение о порядке взимания и размерах арендной платы за пользование участками естественных рыбохозяйственных водоемов республики, закрепленных за рыболовными предприятиями на условиях договора аренды.

Определить, что средства, поступающие от аренды естественных рыбохозяйственных водоемов республики, направляются:

60 процентов - в соответствующий местный бюджет, в том числе на мероприятия по развитию рыбной отрасли;

25 процентов - в Фонд развития рыболовства при Научно-исследовательском центре по развитию рыболовства;

15 процентов - в Государственный комитет Республики Узбекистан по охране природы с целевым направлением средств на мероприятия по охране и рациональному использованию рыбных ресурсов.

10. Министерству сельского и водного хозяйства Республики Узбекистан совместно с Министерством экономики, Госкомприроды и ГАК «Уздоммаусулот» в двухмесячный срок разработать и внести в Кабинет Министров Комплексную программу развития рыбной отрасли и ее кормовой базы на период 2004-2006 годы.

11. Совету Министров Республики Каракалпакстан, хокимиятам областей и г.Ташкента: совместно с Министерством сельского и водного хозяйства Республики Узбекистан, рыболовными и рыбохозяйственными предприятиями создать необходимые условия для развития различ-

ной торговой сети по реализации рыбы и рыбопродуктов;

совместно с Министерством сельского и водного хозяйства Республики Узбекистан, ГАК «Уздоммаусулот» и другими заинтересованными ведомствами оказывать содействие рыбохозяйственным и рыболовным предприятиям в обеспечении селекционно-племенным материалом, кормами и другими ресурсами;

совместно с Государственным комитетом Республики Узбекистан по земельным ресурсам установить жесткий контроль за целевым использованием прудовых и иных земельных площадей, выделенных для ведения рыбохозяйственной деятельности.

12. Государственному комитету Республики Узбекистан по охране природы, Министерству внутренних дел, Государственному налоговому комитету Республики Узбекистан установить жесткий контроль за охраной и рациональным использованием рыбных ресурсов в естественных водоемах, борьбой с браконьерством и незаконной реализацией рыбы и рыбной продукции. О проводимой работе ежеквартально представлять информацию в Кабинет Министров Республики Узбекистан.

13. Признать утратившими силу:

постановление Кабинета Министров от 6 июля 2001 г. № 289 «Об совершенствовании системы управления рыбной отраслью», за исключением пункта 9;

постановление Кабинета Министров от 11 мая 1998 г. № 198 «О мерах по улучшению использования естественных рыбохозяйственных водоемов республики и усилению охраны рыбных ресурсов», кроме пункта 6;

постановление Кабинета Министров от 2 июля 1998 г. № 277 «Об утверждении порядка закрепления и использования естественных рыбохозяйственных водоемов республики».

14. Министерству юстиции Республики Узбекистан совместно с Министерством сельского и водного хозяйства, Государственным комитетом Республики Узбекистан по охране природы, другими заинтересованными министерствами и ведомствами в месячный срок внести в Кабинет Министров предложения об изменении и дополнениях в действующее законодательство, вытекающих из настоящего постановления.

15. Контроль за выполнением настоящего постановления возложить на заместителя Премьер-министра Республики Узбекистан Азимова Р.С.

Председатель Кабинета Министров
И. Каримов.

Гор.Ташкент,
13 августа 2003 года.

не по продаже государству зерна. Особенно весомые успехи в этом отношении достигли фермерские хозяйства «Саидовул», «Эгамберди-Карвон» Уртачирчикского района и «Авазхон» Ахангаранского района.

(Окончание на 2-й стр.)

ФЕРМЕРСТВО ОТКРЫВАЕТ БОЛЬШИЕ ВОЗМОЖНОСТИ

ТАШКЕНТСКАЯ ОБЛАСТЬ. (Корр. УзА Негмат Душаев). В хокимияте Бухинского района состоялась встреча, посвященная дальнейшему углублению проводимых в сельском хозяйстве реформ, в частности, дальнейшему развитию

фермерского движения. В нем приняли участие руководители соответствующих министерств, организаций, компаний, ассоциаций, сельскохозяйственных предприятий, хокимы районов, ведущие специалисты, фермеры.

Вел беседу Государственный советник Президента Республики Узбекистан И.Джуррабеков.

Фермеры вносят все более весомый вклад в выращивание сельскохозяйственной продукции и повышение урожайности.

Фермер не работает в убыток. И поэтому в выращивании продукции уменьшаются затраты и растет реальный доход населения. Это можно увидеть на примере столичной области.

Сегодня в области дейст-

вуют 6 тысяч 711 фермерских хозяйств. Фермеры в этом году вырастили 125,7 тысячи тонн колосовых - на 25 тысяч больше прошлогоднего урожая. Это составляет 25 процентов всего зерна, заготовленного в области. Перевыполнено зада-

